

**Zeitschrift:** SBB Revue = Revue CFF = Swiss federal railways  
**Herausgeber:** Schweizerische Bundesbahnen  
**Band:** 6 (1932)  
**Heft:** 4

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

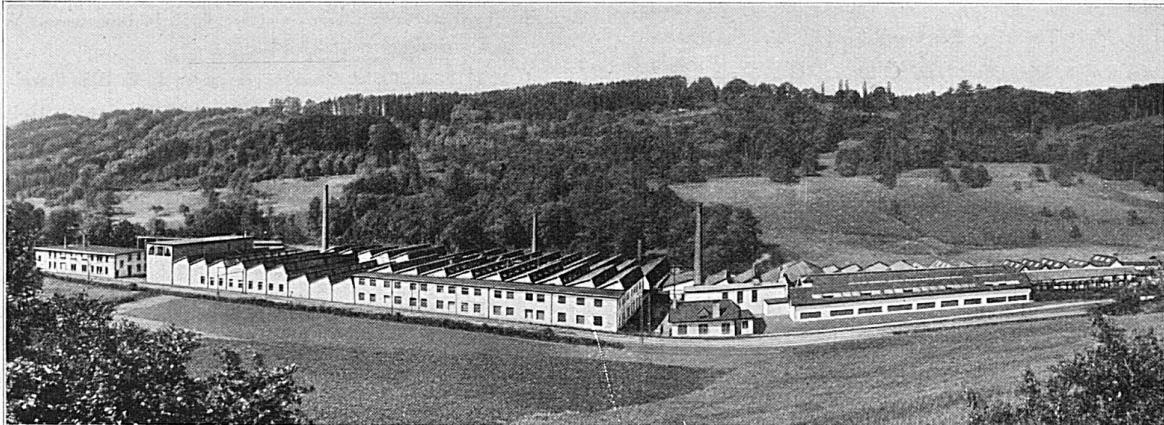
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# S. A. des Câbleries et Tréfileries

Adresse télegr.: CABLERIES  
Téléphone N° 8.181

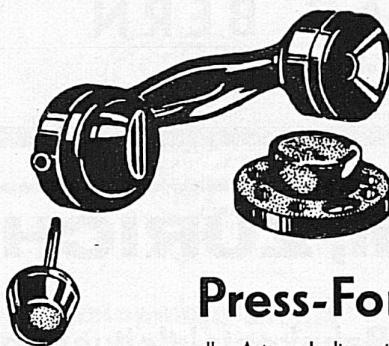
Cossonay-Gare (Suisse)

Code A. B. C. 5<sup>e</sup> édition  
Lieber's Code



Fils et cordes de cuivre nu  
Fils et cordes d'aluminium nu  
Fils et câbles isolés au caoutchouc  
Tubes isolants  
Câbles souterrains  
pour force et lumière  
pour la téléphonie et la télégraphie  
Bobines Pupin

Bare copper wires and cables  
Bare aluminium wires and cables  
Rubber insulated wires and cables  
Insulated tubes  
Underground cables  
for power and light  
for telephone and telegraph  
Pupin-Coils



## Press-Formstücke

aller Art aus Isoliermaterial

Hartgummi (Ebonit), Stabilit und  
Suconit (Bakelit)

mit und ohne eingepresste Metallteile, für  
Elektrotechnik und Apparatebau usw. Nach  
Zeichnung oder Muster

**SUHNER & CO.**  
DRAHT-, KABEL- UND GUMMIWERKE  
**HERISAU**



## LUGANO Hotel Splendide

Vornehmes Haus ersten Ranges in entzückender Lage am See  
Letzter Komfort - Mässige Preise

## LUGANO HOTEL GARNI WALTER

In bester Lage am See. CAFÉ-RESTAURANT - Altrenommiertes, komfortables  
Familien- und Passantenhaus. Fliessendes Heiss- und Kaltwasser in allen Zim-  
mern. Telephon 2227 J. CEREDA-CAMENISCH

## BASEL



Hotel Victoria-National  
beim Bundesbahnhof - Zimmer von Fr. 6.- an

## BERN Hotel Wilden Mann

Das moderne bürgerl. Haus. 00 u. fliess. Wasser in allen Zimmern. Preis Fr. 5.-  
Grosses Wein-, Bier-, Speise-Restaurant

## BERN

Wo essen?  
Wo übernachten?  
Wo Sitzungen abhalten?

Im alkoholfreien Restaurant  
**DAHEIM**  
Zeughausg. 31 · Tel. Bw. 49.29

## BIENNE

### HOTEL SEELAND

beim Bahnhof à la Gare  
Tel. 27.11

Neuestes Haus - Zimmer zu Fr. 4, 5 und 6  
Diners Fr. 2.50, 3.50 u. 4.50 · Dr. A. Lempen



## MARTIGNY - VILLE

Ligne du Simplon  
Hotels Kluser & Mont Blanc  
Restaurant. Toutes les chambres avec eau courante. Appartements avec bain. Télégrammes: Kluserhotels

## ZÜRICH

### St. Gotthard CAFÉ — HOTEL RESTAURANT

**ESPLANADE - ZÜRICH**  
beim Stadttheater  
GRAND CAFÉ — TEA-ROOM — TABARIN — BAR  
Täglich erstklassige Konzerte

## ZÜRICH PENSION WIDMER

SCHÖNLEINSTR 2 · TEL. 21.334  
Schöne Zimmer mit guter Pension von Fr. 7.50 an

## SCHAFFHAUSEN

Vordergasse  
21

Conditorei-Café J. Reber

## HOTEL VICTORIA AULAC

am Landungsplatz Paradiso-Südende  
der neuen Quaienlagen

Erstklassiges Familienhotel - Fliessendes Wasser in allen Zimmern - Privat-  
appartements mit Bad und W. C. - Pensionspreise von Fr. 12.- bis 14.-  
Zweighaus: Hotel Suvretta, Arosa C. JANETT-TANNER, Propr.

## BUFFET DE LA GARE

Renommé pour sa bonne cuisine et sa bonne cave. Diners de  
11—11 1/2 heures. Se recommandent SARA POZZI & FILS

## Basel HOTEL BASLERHOF

Christliches Hospiz · Alkoholfreie Restauration  
Nähe Zentralbahnhof. Best besuchtes Familienhotel II. Ranges, Zimmer mit Privat-  
bad und Telefon, teils mit fliessendem Warm- und Kaltwasser von Fr. 4.50 bis 8.-  
Telephon Nr. 21.807 Direktion: Fr. Zahler

## HOTEL DE LA GARE

Best empfohlenes Familien- und Passanten-  
Hotel. Alle Zimmer mit fliessendem Wasser u.  
Telephon. Mässige Preise. Walliser Weinstube

## BERN Confiserie - Tea-Room E. Wenger

Bahnhofplatz 5. Heimlicher Erfrischungsraum, feinstes  
Patisserie, Pralinés, Caramelles, Schokoladen usw.

Spezialität: Berner Haselnussbären Prompter Versand nach auswärts

Sie wohnen  
komfortabel  
und nicht teuer  
im  
**HOTEL BUBENBERG BERN**

Zimmer mit  
Heisswasser 5.-  
Frühstück 1.75  
10 %  
Bedienung .70  
7.45

## BIEL HOTEL ELITE

bietet jeden Komfort zu mässigen Preisen. Konfe-  
renz- u. Ausstellungsräume. Säle für Festanlässe  
u. Hochzeiten. Café-Restaurant-Bar. Orchester

## SOLOTHURN HOTEL MÉTROPOLE UND SCHWEIZERHOF

beim Hauptbahnhof. Alle Zimmer mit jedem neuzeitlichen Komfort. Gute Küche  
und Keller bei mässigen Preisen

## LANGENTHAL HOTEL-RESTAURANTBAHNHOF "CHEZ FRITZ"

Zimmer mit fliessendem Wasser, schattige Terrassen, Sitzungszimmer, ff. Keller  
und Küche, Morgenthaler Kegelbahn. Telephon 28 F. Meister, Küchenchef



## ZÜRICH Rest. Zunfthaus zur Saffran

Rathausquai 94. Tel. 24.296. 5 Min. v. Bahnhof mit Tram 4.4. Autopark schräg vis-à-vis. Anerkannt vorzügl. Küche. Ge-  
räumig, heller Speisesaal. Säle f. Gesellschaften, Kongresse  
Touristenproviant. Zunftwirt: KARL SEILER, TRAITEUR

## LUZERN Schiller Hotel Garni

Nähe Bahnhof und Schiff. Schöne ruhige Lage. Alle  
Zimmer m. fliessendem Wasser o. Bad, sowie Staats-  
telephon. Lichtsignal Autoboxen. Restauration n. d. Karte. Zimmer v. Fr. 4.50 an

Alleinfabrikant der beliebten

**SCHAFFHAUSER-ZUNGEN**

# UNION GENF

---

**Neue Zweige:**

**Sparuhrversicherung**

---

**Krankenversicherung**

---